

PLATTENFEST

SEITE 20

NUMMER 148 • DIENSTAG, 29. JUNI 2010



THOMAS UHLEMANN

Der Plattenbezirk strahlt und feiert.

Festdaten und Anreise mit „Öffentlichen“

Das Plattenfest 2010 steigt auf der Festwiese, Hellersdorfer Str./Ecke Alte Hellersdorfer Str. am Freitag, 2. Juli, 14 bis 24 Uhr, am Sonnabend, 3. 7., 13 bis 24 Uhr, am Sonntag, 4. 7., 12 bis 20 Uhr. Während Freitag und Sonnabend vom großen WM-Public-Viewing, Vorab-Fußball-WM und Top Acts am Abend geprägt sind, ist der Sonntag der beschaulichere Familientag. Rummel, Sport-, Kinder- und Afrika-Meilen an allen drei Tagen. Das Festgelände liegt zwischen dem U-Bahnhof Cottbusser Platz und Neue Grottkauer Straße – Fußweg 5 Minuten. Mit den Bussen X5 gelangt man bis U-Bahnhof Hellersdorf und mit dem 197 bis Hellersdorfer Eck.

Moderatoren des großen Bühnenprogramms

Das Bühnenprogramm wird prominent moderiert von TV-Moderatorin, Schauspielerin und Autorin Ruth Moschner sowie Model und Tänzerin Lea Fierke (beide am Freitag), dem TV-Moderator Harald Pignatelli (Sa.) und dem Entertainer Michael Ehrentz (Sa., So.), Ball-Jongleur Hartmut Kiele (Sa.) und dem besonders im sozialen Bereich erfahrenen Moderator Hans-Eduard Johann (Sonntag).



DDP

Moderatorin Ruth Moschner

VOM 2. BIS 4. JULI PLATTENFEST IN MARZAHN-HELLERSDORF MIT FUSSBALL-FAN- UND ANDEREN MEILEN

Großes Bühnenprogramm und WM-Public-Viewing!

Die Fotos vom Plattenfest im Vorjahr beweisen: Es war ganz augenscheinlich ein Erfolg. Marzahn-Hellersdorf lädt darum auch dieses Jahr zu einer riesigen Party ein. Und bei diesem Plattenfest vom 2. bis zum 4. Juli auf der Festwiese geht es rund. 32 Stunden Bühnenprogramm und Live-Übertragung der WM-Viertelfinals! Auch die Kult-Rockband City, Djatou Touré und die No Angels sind live dabei. Über 490 Bühnenakteure an drei Tagen heizen allen richtig ein, darunter Afrochansons, BarBoBu Hausband, Ekles Duo (die Brüder aus Berlin sind diplomierte Violoncello- und Klavier-Spieler), die Trommlergruppe Furioso, die Powerpop-Band Maila, das Chorensemble Marzahner Promenaden-Mischung, der Sportverein SC-Lotos Berlin, die Liveband Szanateria mit Rock und einer gelernten Gospelsängerin, die zum Mittanzen auffordernden „Two Tower Country Dancer“, die Up-State-Country-Band, rhythmische Sportgymnastik vom 1.VFL Fortuna Marzahn ...

Auf einem riesigen Videoscreen (24-qm-LED-Wand) können die Besucher verfolgen, wie die besten Fußballer der Welt um den Einzug ins Halbfinale spielen. Es geht auch sonst um den Fußball – siehe Seitenspalte und unten. Hier ist noch viel mehr los. Es gibt nicht nur Fanmeile und Bühnenprogramm, sondern auch Afrika-, Sport- und Kindermeile.

Kindermeile: Der Nachwuchs kann 'rauf auf die Hüpfburg und sich als Prinzessin oder Prinz, Tiger oder Leopard-Lady schminken lassen. Oder er/sie macht es den Cowboys und Cowgirls aus dem Wilden Westen nach und reitet auf



CITY

Die Kult-Band City, 1972 in Ost-Berlin gegründet, ist dabei. Die Fans werden auch wieder auf den Klassiker „Am Fenster“ hoffen.

einem echten Pony. Was es sonst noch so gibt? Überraschung!

Sportmeile: Zahlreiche Sport-, Spiel- und Aktionsflächen – präsentiert von Sportvereinen vor Ort – laden zum Mitmachen ein. Alle Sportfans sind mit ihrem Talent gefragt. Ob an der Torwand, beim Hammerwerfen, Gummistiefelwurf oder wie die Klitschko-Brüder beim Boxen ... Die Veranstalter fragen: Beherrschen Sie die Bananenflanke? Wie gut zertrümmern Sie eine Steinplatte? Behalten Sie die Nerven beim Skaten,

welche Figur machen Sie bei der Rhythmischen Sportgymnastik?

Im Mittelpunkt steht natürlich die „runde Kugel“. Eine Riesengaudi verspricht Human Soccer – wie beim Tischfußball bestehend aus einem Fußballspielfeld, nur sind Sie selbst der Fußballer! Aber auch für alle anderen weniger Fußballgeesterten ist etwas dabei, wird versprochen.

Afrikanische Meile: Der riesige Kontinent, auf dem über eine Milliarde Menschen leben, wird mit Sitten und Bräuchen vor-

gestellt. Afrikanische Spezialitäten kann man genießen und auf dem bunten Markt verweilen. Afrikanische Live-Musik und Tänze runden das Programm ab.

Mit dem Besuch des Festes (1 Euro Spende statt Eintritt) tun Sie etwas für einen guten Zweck. Das Plattenfest 2010 ist Partner des Hilfsprojektes „Stars of Tomorrow“, das Aids-Waisen in Südafrika hilft (siehe Spalte). Das Vorab-WM-Finale der Freizeitkicker startet am 3. Juli um 10 Uhr. Festgelände: Alte Hellersdorfer/Ecke Hellersdorfer Str.

DIE BESTEN FREIZEITKICKER DES BEZIRKS IM FINALE UND DANN GEGEN DIE U 23 DES 1. FC UNION

Eine Vorab-Weltmeisterschaft und Preise im Platten-Toto

Mehr Sporthallen gibt es sonst nirgendwo in Berlin, hier sind so viele Freizeitsportler zu Hause wie sonst in keinem anderen Bezirk! Insgesamt 224 Freizeitkicker nahmen an einer Vorab-Weltmeisterschaft teil, deren Finale bereits am 5./6. Juni lief. Als Show Act treten die acht Teams des Viertelfinals nun nochmal gegeneinander an auf dem Plattenfest. Die Sieger der Vorab-WM werden am Sonnabend um 17.35 Uhr gekürt. Die Gewinner haben am 25. 7. die Gelegenheit, die U23 des 1. FC

Union über den Platz im Stadion an der Alten Försterei zu jagen. Die vielversprechenden Nachwuchsspieler des 1. FC Union spielen für einen guten Zweck (Charity-Projekt „Stars of Tomorrow“) gegen die Freizeitkicker. Statt Eintritt zu verlangen, wird um Spenden gebeten.

Beim PlattenToto konnte man während der Vorab-WM im Internet für „seine“ Mannschaft stimmen. Folgende Gewinne werden am 4. Juli überreicht:



1. Platz: 2 Dauerkarten für Union Berlin Saison 2010/2011, Sitzplätze von STADT UND LAND Wohnbauten-Gesellschaft mbH.

2. Platz: Eine Brauereibesichtigung für 20 Personen mit anschließendem Essen und Trinken, gesponsert von der Radeberger Gruppe KG.

3. Platz: 1 x 2 Jahreskarten für die Gärten der Welt, gesponsert von der Grün Berlin GmbH.

4. Platz: 1 x 2 Karten für den 1. FC Union e.V. von der Volksbank Berlin

5. Platz: 1 Fondue von Vattenfall Europe, 1 DIN A 4 Ledermappe von Vattenfall Europe

6. Platz: 1 Fondue von Vattenfall Europe, 1 DIN A 4 Ledermappe von Vattenfall Europe.

Weltmeisterschafts-Feeling liegt bei dem Plattenfest am 2./3. 7. in der Luft, wenn auf der großen LED-Wand die Viertelfinals-Spiele aus Südafrika zu erleben sind.

STARS OF TOMORROW

Trainingsprojekt für Aids-Waisen in Afrika

Das PlattenFest 2010 hat sich als Charityprojekt „Stars of Tomorrow“ ausgesucht. Mindestens 2 010 Kindern im Alter zwischen 6 und 16 Jahren soll es in den von der HIV/Aids-Pandemie besonders betroffenen Regionen Südafrikas zugute kommen. Das KICK-IT-Programm bietet pro Woche drei Trainingsnachmittage an festen Treffpunkten in den „disadvantaged areas“ an. Gemeinsame Aufwärmübungen, vier Stationen mit pädagogischen HIV/AIDS-Präventionsspielen, Fußball sowie Netzeball für die Mädchen, Essen und Trinken sowie eine gemeinsame Abschlussrunde. In Soshanguve, wo das Pilotprojekt startete, wurden bereits 12 Satelliten-Fußballfelder an Schulen oder open fields installiert. Pro Training kommen mittlerweile bis zu 150 Kinder. So kann man in Soshanguve bereits 1 500 Kinder erreichen und in Anlehnung daran soll auch das Outreach-Programm in Stellenbosch aufgebaut werden.

TV-Moderatorin Ruth Moschner, beim Plattenfest auf der Bühne zu erleben, setzt sich als Botschafterin von „Stars of Tomorrow“ für Aids-Waisen in Südafrika ein. Sie war selbst schon vor Ort. „Trotz der furchtbaren Zahlen rund um HIV/AIDS und der Armut, die man dort mitbekommt, sieht man überall eine so enorme Lebensfreude. Das Tolle am Projekt ‚Stars of Tomorrow‘ ist, dass ‚unsere Kinder‘ durch das Fußballtraining eine Anlaufstelle bekommen. Hier haben sie vertraute Personen, mit denen sie sich austauschen können, die Vorbild sein können, weil die Trainer, genau wie die Kinder ja auch, aus den Townships kommen.“ Auch Fußballer Arne Friedrich, Bundestagspräsidentin a. D. Prof. Rita Süßmuth, Schauspieler Thomas Darchinger und der Pressesprecher vom 1. FC Union unterstützen „Stars of Tomorrow“.



REUTERS

Fußballbegeisterter Junge in einem Township von Kapstadt

Wohnen nach Lust und Laune
Sie werden staunen, wie schön „Platte“ sein kann.

93 77 18 26
www.felix-wg.de
Wohnungsgenossenschaft eG

Hier sind Sie an der richtigen Adresse: Wuhletalstraße 72 in 12687 Berlin

Plattenfest 2010 und wir feiern mit!

Neben dem kostenlosen Umzug innerhalb Berlins in eine 4- oder 5-Zimmer-Wohnung und dem Erhalt von Jahreskarten für den Erholungspark Marzahn für jede einziehende Person bieten wir Ihnen bei Abschluss eines Mietvertrages bis zum 31.08.2010 zusätzlich folgendes an:
Bei Einzug in eine 3-Zimmer-Wohnung in der 5. Etage eines 5-Geschossers erhalten Sie ebenfalls den kostenlosen Umzug innerhalb Berlins. Sie bestücken die bereitgestellten Umzugskartons, den Rest erledigen wir.
Weiterhin möchten wir Sie auf unsere Angebote für Studenten und Azubis sowie rollstuhlgerechtes Wohnen aufmerksam machen. Azubis und Studenten erhalten bei Abschluss eines Mietvertrages eine Einbauküche inklusive Herd, Kühlschrank, Spüle und Mikrowelle.
Für rollstuhlgerechtes Wohnen stehen bei uns 2 Häuser mit barrierefreiem Zugang und elektrisch zu öffnender Hauseingangstür sowie 2 Häuser mit Treppenlift bzw. Außenlift zum Erreichen der Aufzüge zur Verfügung. Hier haben wir umfangreiche Erfahrungen mit dem behindertenfreundlichen Umbau gesammelt und es können Wohnungen nach Bedarf und Wünschen gestaltet werden.
Vereinbaren Sie ein Beratungsgespräch und Ihre Traumwohnung ist in greifbarer Nähe.

Wohnungsgenossenschaft FRIEDENSHORT eG

Kontakt:
WG FRIEDENSHORT eG
Mutzaner Ring 43a · 12681 Berlin
schoenfelder@wg-friedensshort.de
Tel.: 030/54 70 27 10

www.wg-friedensshort.de

Helle Aue
Die Wohnanlage Marzahn

Wohnen - Mitten im Grünen von Marzahn, am Landschaftspark Wuhletal, in modernisierten Wohnungen mit Lift und Balkon und zahlreichen Dienstleistungseinrichtungen sowie Einkaufsmöglichkeiten im Umfeld.

Schnell auf Arbeit und in der City durch gute Anbindung an öffentliche Verkehrsmittel und den Individualverkehr

Helle Aue Vermietungsbüro · Schwarzwurzelstraße 46 · 12689 Berlin
E-Mail: a.descher@curanis.de · Tel.: 030 93 022 500

FÜR CLEVERE ELTERN UND STARKE KIDS.

- kautionfrei
- Wohnfläche ca. 70 m²
- Balkon, Aufzug
- 3 Zimmer
- Miete ab 480,00 € inkl. NK
- inklusive 1 Jahr Training bei den Dragons Sport e. V.

Vermietungsbüro
Blumberger Damm 130
Mo - Do 10.00 - 18.00 Uhr
Fr - Sa 10.00 - 14.00 Uhr
Tel.: 54 80 11 62, www.allod-marzahn.de

allod.

HERRLICHE AUSSICHTEN am Beerenpfuhl!

Herrlich grüne Stadtrandlage in Berlin, Tangermünder Str., verkehrs- und einkaufsgünstig gelegen, beste Infrastruktur, komplett saniert, gr. Balkon, Küche mit Fenster, Laminatfußboden, Multimedia-Kabelanschluss

1-Zi.-Wohnung 36,42 m² WM 342,45 €
2-Zi.-Wohnung 56,38 m² WM 428,00 €
3-Zi.-Wohnung 70,40 m² WM 495,10 €

hausinvest GbR
Haus- und Grundbesitzgesellschaft
über Wohnen in Berlin

www.hs-hausinvest.de · info@hs-hausinvest.de · Vermietung: ☎ 030 - 99 90 21 47

Schönes Wohnen im Grünen
zu Hause in Kaulsdorf Nord

Wir vermieten komplett modernisierte 1- bis 5-Zimmer-Wohnungen und Gewerbeeinheiten.

- verkehrsgünstig – nahe dem Wuhletal und dem Kienberg
- gute Einkaufsmöglichkeiten – gute Verkehrsanbindung

Wir sind für Sie da: Teterower Ring 37, 12619 Berlin
Di 9-12 + 14-18, Do 14-18, Sa 11-14 Uhr sowie nach tel. Vereinbarung ☎ 030.56.29.696

Anzeigenannahme: ☎ 030 23 27 50

Berliner Zeitung
BERLINS GRÖSSTE ABONNEMENT-ZEITUNG

Plattenfest-Programm

Freitag, 2. Juli:
14–14.20 Uhr: Begrüßung Bürgermeisterin, 14.20–14.40: Akrobatik (TUS Hellersdorf 88), 14.40–15.25: Percussion, SambaKids, 15.30– 17.30: Public Viewing WM, 17.35– 18.15: Rock, Szanateria, 18.40– 19.55: Soul & Rock' n' Roll, BarBoBu Hausband, 20–22: WM-Public Viewing, 22.05–23.30: Top Act No Angels

Sonnabend, 3. Juli:
13–13.18: Begrüßung., rhyth. Gymnastik, VFL Fortuna Marzahn, 13.18–13.50: Percussion, Furioso, 14–14.20: Karateshow, SC Lotos Berlin, 14.35–15.25: Top Act Djatou Touré, Weltmusik, 15.30–17.30: Public Viewing WM, 17.35–18.05: Siegerehrung Vorab-WM, 18.05– 18.40: Klassik, Jazz, Ekles Duo, 19–19.55: Top Act Stamping Feet, Percussion, 20–22: WM Publik Viewing, 22–23.30: Top Act City, Rock

Sonntag, 4. Juli:
12.15–12.35 Kinderchor, 12.35– 13.10: Country Music, 13.25– 13.40: Line Dance, 14.05: rhyth. Gymnastik, 14.20–15: afrikan. Musik, 15.15–15.35: Akrobatik, 15.50 –16.30: Roompots, Rock Pop, 17.05-17.45: Afrochansons, 18– 18.45: 10 Miles, Deutsch Rock, 19–20: Top Act Maila – Pop Rock